



الشركة العربية لصناعة الألミニوم م.ع.م (آرال)
Arab Aluminium Industry Co. Ltd. (ARAL)



Ref. :

الرقم : 130/7/13

Date:

التاريخ: 2013/4/1

اللامضاع
- يومية
- الاشرطة
ستار
٢٠١٤/٣/٢٨

السادة هيئة الأوراق المالية المحترمين

ص.ب (212466)

عمان - 11121 - الأردن

الموضوع :- البيانات المالية للسنة المنتهية في 2012/12/31

تحية طيبة وبعد ،،

إشارة إلى الموضوع أعلاه ، ولاحقاً لكتابنا رقم 125/7/13 والذي تم بموجبة ايداع البيانات المالية والتقرير السنوي بتاريخ 2013/03/28 ، نرفق لكم طيه البيانات المالية للسنة المنتهية في 2012/12/31 مع تقرير مدققي الحسابات وذلك استناداً لأحكام المادة رقم (15/ب) من تعليمات إدراج الأوراق المالية في بورصة عمان .

شاكرين لكم حسن تعاونكم ،،

وتفضوا بقبول فائق الاحترام ،،

المدير العام

المهندس اسلامة حسين العقاد

هيئة الأوراق المالية
الدائرة الإدارية / الديوان
٢٠١٣ آذار ٣
الرقم المتسسل .
3602
الجملة الختامية .
١٢ / ٢ / ٢٠١٣

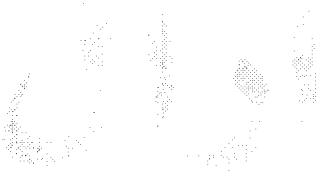
الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.



**الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (أرال)
المساهمة العامة المحدودة**

عمان - عين البasha
المملكة الأردنية الهاشمية
هاتف (٠٦) ٥٣٤٣٩٦٥ فاكس (٠٦) ٥٣٤٧١٤٥
ص. ب ٣٥٠٤٢ عمان ١١١٨٠ الأردن
e-mail: aral@aral.jo
Web site: www.Arab-aluminium.com

**التقرير السنوي السابع والثلاثون
لمجلس الإدارة
والبيانات المالية لسنة ٢٠١٢**





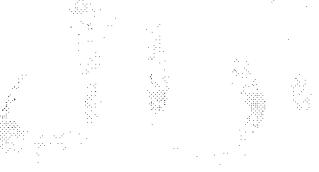
حضره صاحب الجلالة
الملك عبدالله الثاني بن الحسين العظيم



مجلس الادارة لعام ٢٠١٤

- | | |
|---------------------------|--|
| رئيس مجلس الادارة | ١- الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق مصطفى الداود |
| نائب رئيس مجلس
الادارة | ٢- السيد سمير توفيق حمد الرواشدة
ممثلًا عن شركة البلاد للأوراق المالية والاستثمار |
| عضو مجلس الادارة | ٣- الدكتور خميس عربى محمد عاشر
ممثلًا عن شركة المركز الأردني للتجارة الدولية |
| عضو مجلس الادارة | ٤- المهندس فؤاد سالم عبدالله أيوب |
| عضو مجلس الادارة | ٥- المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود |
| عضو مجلس الادارة | ٦- المهندس طه فلاح عبدالنبي الرواشدة |

مدققو الحسابات
السادة المجموعة المهنية العربية
محاسبون قانونيون



بسم الله الرحمن الرحيم "كلمة رئيس مجلس الإدارة"

حضرات السادة المساهمين الكرام،
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

يسعدني وزملائي أعضاء مجلس الإدارة أن نلتقي معكم في هذا الاجتماع الذي يتجدد سنويًا لاستعراض فيه نتائج أعمال شركتكم وإنجازاتها من خلال تقريرنا السنوي السابع والثلاثون والذي يتضمن البيانات المالية للسنة المنتهية في .٢٠١٢/١٢/٣١

لا يخفى عليكم استمرار حالة عدم الاستقرار السياسي والاقتصادي التي عمت المنطقة خلال العامين السابقين واستمرار تأثير بلدنا الحبيب بأثرها ونتائجها ومع ذلك فقد حققت شركتكم تقدماً بالرغم من انخفاض قيمة المبيعات لعام ٢٠١٢ مقارنة مع العام ٢٠١١ نتيجة لتشبع الأسواق المحلية بمنتجات الالمنيوم المستور ذات الأسعار المنخفضة ، الا ان الشركة تمكنت من زيادة قيمة مبيعات التصدير من مقاطع الالمنيوم بنسبة ٢٤٪ عن العام الماضي ، وذلك نتيجة للجهود المتمة التي أدت الى فتح أسواق تصدير جديدة .

حضرات السادة المساهمين الكرام ،،،

استمرارية لنهج شركتكم بالعمل على تحديث خطوط الانتاج وتطويرها واستبدال البعض منها ضمن خطة طموحة تهدف الى رفع كفاءة المصنع الانتاجية وتوفير الجودة العالية لمنتجاتها، فقد قامت شركتكم باضافة وتشغيل خط لطلاء الالمنيوم ، وتم توقيع اتفاقية مع الشركة الالمانية المصنعة لمکابس الشركة لتطوير احد خطوط انتاج سحب الالمنيوم ، مما سيكون له الاثر الايجابي خلال الاعوام القادمة ان شاء الله.

حضرات السادة المساهمين الكرام ،،،

انتهت شركتكم سياسة الترشيد في تخفيض التكاليف التشغيلية والاستغلال الامثل للطاقة الانتاجية بالرغم من ارتفاع تكلفة الكهرباء والمشتقات النفطية مع المحافظة على مستوى جودة الانتاج ، كما تم وضع سياسة لتتابعة وتحصيل مدرونة الشركة و المشتريات وتنظيم المخزون مما كان له الاثر الممוצע في تحسين وضع السيولة للشركة كما تظهر البيانات المالية لعام ٢٠١٢.

وبهذه المناسبة أقدم بالابنابة عنكم جميعاً بالشكر لإدارة الشركة وكافة العاملين فيها على جهودهم في خدمة الشركة ولا ننسى توجيه الشكر الخاص لعمالتنا في السوقين المحلي والخارجي من تجار ومصنعي الالمنيوم وعملاء الشركة من المصانع الاردنية المختلفة الذين ساهموا في تسويق منتجاتنا .

وفي الختام أتشرف بالأصالة عن نفسي وبالنbialة عن السادة أعضاء مجلس الإدارة والسعادة المساهمين الكرام بتقديم أسمى آيات المحبة والولاء لحضررة صاحب الجلالة الملك عبد الله الثاني بن الحسين المعظم أدامه الله ورعاه، وندعوه الله العلي القدير أن يكون العام القادم عام خير وبركة بفضله تعالى ثم بفضل وعي ودعم المواطن الاردني المتواصل للصناعات الوطنية .

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،،،

رئيس مجلس الإدارة
المحامي محمد عبدالرازق الداود

بسم الله الرحمن الرحيم

تقرير مجلس الإدارة السابع والثلاثون

حضرات السادة المساهمين الكرام ،،
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،،

أنه من دواعي سرورنا أن نرحب بكم أجمل ترحيب في الاجتماع العادي للهيئة العامة للشركة ، وأن نتقدم من
حضراتكم بال报ير السنوي السابع والثلاثين متضمناً إنجازات الشركة ومركزها المالي للسنة المالية المنتهية في
٢١ كانون الأول ٢٠١٢ .

أولاً:-

أ) أنشطة الشركة الرئيسية

يتمثل نشاط الشركة الإنتاجي في سحب وتكسيّة وطلاء مقاطع الألمنيوم الداخلية في صناعة الأبواب والتواقد ،
والمقاطع الضرورية للعديد من الصناعات الأردنية. كما تقوم الشركة بإنتاج قوالب تشكيل الألمنيوم واستطوانات الألمنيوم
المستعملة على مكابس الشركة المختلفة لغايات سحب مقاطع الألمنيوم.

ب) أماكن الشركة الجغرافية وعدد الموظفين

- تقع الشركة بمبانيها الإدارية ومصانعها وكامل وحداتها الإنتاجية شرقى مدينة عين البشا قرب مخيم
البقعة وعلى مسافة نصف كيلو متر من طريق عمان - اربد الدولي .
- بلغ عدد العاملين في الشركة مع نهاية عام ٢٠١٢ ما مجموعه (٢٦٥) شخصاً منهم (٣٨) يعملون في القطاع
الإداري والخدمات الإدارية، والباقي من الفنيين والعاملين في النشاطات الإنتاجية.
- لا يوجد لشركتنا أي فروع داخل المملكة أو خارجها.

ج) حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة :-

بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة مبلغ (٩٦٠,٧٣١,٩٦٠) ديناراً حيث حرست الشركة منذ البداية على تكامل
وحداتها الإنتاجية، وتتميز الشركة بالوحدات الإنتاجية التالية:-

١. دائرة مصنع القوالب والعدد

تم تأسيس هذا المصنع عاماً ١٩٩٣، وبasher إنتاجه التجاري بداية العام التالي، ويعمل هذا المصنع على تأمين حاجة
الشركة من مختلف قوالب تشكيل الألمنيوم وقوالب الصهر، علاوة على بعض العدد وقطع الغيار الضرورية للعديد من
الماكينات.

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي في هذا المصنع (١٠٨٩,٧٨٣) ديناراً، وعدد العاملين بما في ذلك إدارة المصنع (٢٠) شخصاً.

٢. دائرة مصنع الصهر

تم إنشاء هذا المصنع عام ١٩٨٨، وبasher إنتاجه التجاري مطلع عام ١٩٨٩ ويتم في هذا المصنع صهر السكراب الناجم عن عملية سحب مقاطع الألمنيوم على المكابس وكذلك السكراب المشترى من السوق المحلي وتحويلهما لاسطوانات الألمنيوم المستعملة على المكابس لسحب مقاطع الألمنيوم المختلفة.

بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي في هذا المصنع (١٤١) ديناراً و عدد العاملين متضمناً إدارة المصنع (١٢) شخصاً.

٣. دائرة مصنيع السحب والأكسدة والدهان

بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي للمصنعين (١٧,٠٠٢,٠٣٦) ديناراً، وعدد العاملين وإدارتهم (١١٦) شخصاً، ويتمثل النشاط الإنتاجي لهذه الدائرة بما يأتي:-

١,١ وحدة السحب

تقوم هذه الوحدة بسحب مقاطع الألمنيوم بمختلف أشكالها على مكابسها الهيدروليكيية الأربع، وتمتلك الشركة مكبسين بقوة ١٦٠٠ طن لكل منهما، والثالث بقوة ٢٠٠٠ طن، والرابع بقوة ٦٤٠ طناً، ويتم إنتاج مقاطع الألمنيوم التي تقل سماكتها عن (١) ملم على المكبس الأخير.

٢,٣ وحدة الأكسدة

يتم في هذه الوحدة تكسية مقاطع الألمنيوم بالألوان الفضية والبرونزية والسوداء والذهبية بالدرجات المتفاوتة لهذه الألوان، ويوجد لدى الشركة خطان للأكسدة.

٣,٣ وحدة الدهان

يوجد خطان للدهان يتم من خلالهما طلاء مقاطع الألمنيوم بالبودرة بأي لون يرغبه المستهلك كالأبيض والأحمر والأزرق والأصفر وغيرها.

٣,٤ وحدة طلاء مقاطع الألمنيوم بالألوان الخشبية (الفوردمايكا)

يوجد خط واحد لهذه الغاية يمكن من خلاله طلاء مقاطع الألمنيوم بمختلف الأشكال والألوان الخشبية

(الفورمايكا).

٤. قسم الجودة ومراقبة الإنتاج

يخضع إنتاج الشركة لمراقبة دقيقة في كافة المراحل الإنتاجية المختلفة وذلك للتأكد من مطابقته للمواصفة القياسية الأردنية والمواصفات العالمية . ولقد دلت الفحوصات والاختبارات العديدة على أن إنتاج الشركة يماثل نظيره المنتج في دول سبقتنا في هذا المجال ، ومما يجدر ذكره أن شركتكم حصلت على شهادة الآيزو ٩٠٠٢ عام ١٩٩٢ ، وعلى شهادة الآيزو ٩٠٠١ إصدار عام ٢٠٠٠ .

كما ونجح مصنع القوالب والعدد في الایفاء بمتطلبات ومعايير نظام إدارة الجودة الشاملة . (Total Quality Management)

* ثانياً :-

الشركات التابعة والزميلة :-

لا يوجد أية شركات تابعة ، وتساهم شركتنا في شركة زميلة وهي شركة الروابي للألمنيوم وال الحديد والتي يبلغ رأسمالها (٥٠،٠٠٠) دينار بنسبة ٥٠ % ، ولقد قرر مجلس الإدارة الموافقة على توصية هيئة المديرين لتلك الشركة بتصفية شركة الروابي للألمنيوم وال الحديد تصفية اختيارية وتعيين مصفي لها وفي شركة زميلة أخرى هي الشركة الأردنية لتسويق الألمنيوم ورأسمالها (١٠٠،٠٠٠) دينار بنسبة مساهمة ٤٠ % .

٢٣ *

أ- أسماء أعضاء مجلس الإدارة ومؤهلاتهم وخبراتهم العملية:

بـ- أسماء الادارة التنفيذية ومؤهلاتهم العلمية:

الخبرات الأولية	الجامعة أو الكلية	العام	الكلية	الجامعة	الخبرات الأولية	الجامعة	الخبرات الأولية	الاسم
يافاران	جامعة ناجبور الهند	١٩٩٣	بالمهندس	جامعة ناجبور الهند	مدير التسويق والبيئات	مديرة التسويق والبيئات	منتصر رضا حافظ حسن	
- ١٩٧٦ - ١٩٩٣ محلات موس ياسين ٨٤٩١	- ١٩٧٦ - ١٩٩٣ شركه سبينس ٨٠٠٢	١٩٩٣	تجارة تجارة تجارة	١٩٩٣	١٩٦٦	٢٠٠٩ / ١٢ / ٢٠٠٩	مديرة التسويق والبيئات	منتصر رضا حافظ حسن
- ٢٠٠١ - ٢٠٠٨ شركة الاسواق الحرة الاردنية	-	-	-	-	-	-	-	-
موظف لدى قسم شؤون الموظفين، مشرف قسم شؤون الموظفين.	كلية الخوارزمي	١٩٩٠	دبلوم ادارة	١٩٩٣	١٩٨٥ / ٩ / ٢٥	١٩٨٥ / ٩ / ٢٥	المدير الاداري	السيد أحمد محمد مصطفى المقرباوي
-	-	-	-	-	-	-	-	-
- ١٩٨٥ - ١٩٨٦ محاسب.	الجامعة الاردنية	١٩٩٤	بكالوريوس هندسة صناعية	١٩٩١	٢٠٠٩ / ٤ / ١٤	٢٠٠٩ / ٤ / ١٤	مدير مصنع المقاولات والمعد	مغراس عيسى خالد الجهماني
- ١٩٨٧ - ١٩٩١ امين مستودع.	-	-	-	-	-	-	-	-
- ١٩٩٢ - ١٩٩٦ مدير مبيعات.	التنمية الاردن	-	-	-	-	-	-	-
- ١٩٩٧ - ٢٠٠٠ مدير مستودعات.	مشرف وحدة التصميم	-	-	-	-	-	-	-
- ٢٠٠٥ - ٢٠٠٧ مدير دائرة التوجيهيات.	شركة النواشر الشرق الاوسط.	-	-	-	-	-	-	-
- ١٩٧٦ - ١٩٩٣ القوات المسلحة الاردنية	جامعة اليرموك	١٩٨٧	بكالوريوس علوم ادارية	١٩٦١	٢٠١٢ / ٣ / ٢٠١٢	٢٠١٢ / ٣ / ٢٠١٢	مدير المستودعات	وصفي حسن مصطفى الجبعي
- ١٩٩٤ - ٢٠٠٢ ببسى كولا الاردن	-	-	-	-	-	-	-	-
- ٢٠٠٥ - ٢٠٠٩ شركة ببسى كولا ليبا	-	-	-	-	-	-	-	-
- ٢٠١٠ - ٢٠١٢ pionair	-	-	-	-	-	-	-	-

الخبرات السابقة	المهارات	نوع التدريب	سنوات التدريب	الجامعة	الكلية	العنوان	تاريخ التعيين	الوظيفة	الأسم
- ١٩٨٥ محاسب	- ١٩٨٧-١٩٩٦ مدقق مدقق	- ١٩٩٦-١٩٩٧ مدرب مبيعات	- ٢٠٠١-٢٠٠٥ مدرب مستودعات	- ٢٠٠٦-٢٠٠٧ مدرب إدارة المبيعات	- شركات الاتصالات الأوسط	- استقلال بشهر ١٠/٢٠١٢	-	-	أبو نبيل محمد أبوعاصي
- ١٩٩٦-١٩٩٧ مدرب مبيعات	- ١٩٩٦-١٩٩٧ مدرب مبيعات	- ١٩٩٦-١٩٩٧ مدرب مبيعات	- ٢٠٠٦-٢٠٠٧ مدرب إدارة المبيعات	- جامعة السودان للعلوم والتكنولوجيا (التنساب)	- بكالوريوس محاسبة	-	-	-	مديرة مبيعات
- ١٩٩٦-١٩٩٧ مدرب مبيعات	- ١٩٩٦-١٩٩٧ مدرب مبيعات	- ١٩٩٦-١٩٩٧ مدرب مبيعات	- ٢٠٠٦-٢٠٠٧ مدرب إدارة المبيعات	- جامعة بغداد / العراق	- بكالوريوس هندسة ميكانيكية	-	-	-	مهندس عبد الله حسن وبوسنة غندور
- ١٩٩٦-١٩٩٧ مدرب مبيعات	- ١٩٩٦-١٩٩٧ مدرب مبيعات	- ١٩٩٦-١٩٩٧ مدرب مبيعات	- ٢٠٠٦-٢٠٠٧ مدرب إدارة المبيعات	- هشام ظبيان، رئيس قسم الصيانة، شركة مجمع الشراقة الأوسط للصناعات التحويلية، الهندسية، - رئيس قسم التخطيط، شركة مهندسي الأردن، - مدرب المديرية الفنية، شركة مجمع الشرق الأوسط للصناعات الهندسية،	-	-	-	-	مدبر الصيانة والخدمات

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

* رابعاً :

أسماء كبار مالكي الأسهم المصدرة الذين يملكون ٥٪ فأكثر من رأس مال الشركة مقارنة مع السنة السابقة:

السنة	نسبة الأسهم	السنة	نسبة	عدد الأسهم	اسم المساهم
% ١٦,٦٨	١,١٢٥,٧٣٧	% ١٦,٦٨	١,١٢٥,٧٣٧	شركة مجموعة الرأية للاستثمار والتعليم	
% ١٣,٤٣	٩٠٦,٧٤٤	% ١٤,٢٤٦	٩٦١,٦٣٦	الأستاذ المحامي محمد عبدالرزاق الداود	
% ٨,٤٠	٥٦٦,٩٦٦	% ٨,٣٨١	٥٦٥,٧٤٧	شريف توفيق حمد الرواشدة	
% ٦,٣٣	٤٢٧,٣٥٢	% ٦,٣٣	٤٢٧,١٥٠	شركة الشمال للاستثمار التعليمي	

* خامساً :

الوضع التنافسي للشركة:

يتمثل نشاط الشركة الرئيسي في إنتاج مقاطع الألミニوم المستعملة في الصناعات الإنسانية إضافة إلى ما تحتاجه الصناعة المحلية وإن حجم السوق المحلي محدود نسبياً مقارنة مع الطاقة الإنتاجية للشركات المنتجة لمقاطع الألミニوم. ويبلغ رأس مال الشركة ٦,٧٥٠,٠٠٠ دينار، ويعمل لديها (٢٦٥) موظفاً وتستحوذ الشركة على الحصة الأكبر في سوق المحلي حيث بلغت مبيعات الشركة في السوق المحلي حوالي ٩١٪ من إجمالي مبيعات الشركة كما بلغت نسبة مبيعاتنا للسوق العالمي ٩٪ من إجمالي مبيعات الشركة لعام ٢٠١٢.

* سادساً :

درجة الاعتماد على موردين محددين أو عمالء رئيسيين محلياً أو خارجياً

إن المادة الخام الرئيسية في الإنتاج هي معدن الألミニوم، ويتم استيرادها من الخارج حيث تعتمد الشركة على موردين رئيسيين لمشترياتها من معدن الألミニوم الذي يشكل نسبة عالية من قيمة المشتريات الإجمالية كون هذه المادة لا تتوفر إلا لدى موردين معينين في المنطقة وكمالي :-

نسبة التحالف من إجمالي المشتريات	اسم المورد
% ٦٤,١١	شركة ألب البحرين

- كذلك لدى الشركة عدد من الموردين الرئيسيين الحصريين محلياً وخارجياً كمصفاة البترول الموردة للمحروقات، وكذلك الشركات الصانعة للخطوط الإنتاجية والمakinat فيما يخص قطع الغيار العائد لها .
- لا يوجد اعتماد على عمالء رئيسيين محلياً أو خارجياً يشكلون ١٠٪ فأكثر من إجمالي المبيعات أو الإيرادات .

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

* سابعاً:

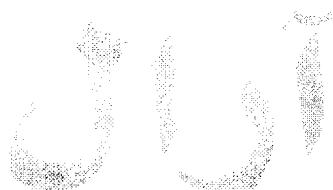
الحماية الحكومية أو الامتيازات التي تتمتع بها الشركة

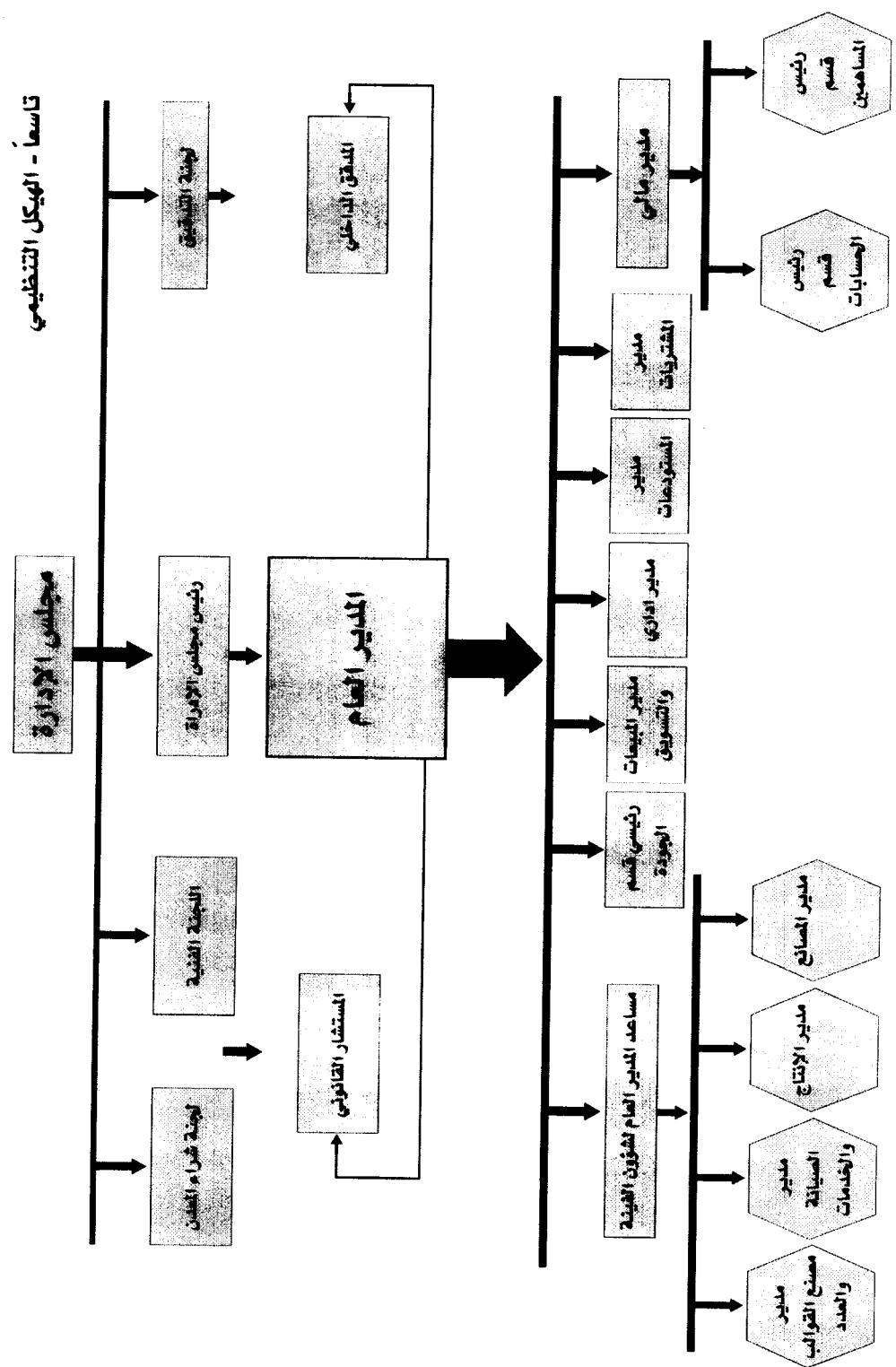
- أ- لا يوجد أية حماية حكومية أو امتيازات تتمتع بها الشركة أو أي من منتجاتها بموجب القوانين والأنظمة أو غيرها.
- ب- لا يوجد أية براءات اختراع أو حقوق امتياز حصلت الشركة عليها.

* ثامناً:

القرارات الصادرة عن الحكومة التي لها اثر مادي على عمل الشركة

- أ- لا يوجد لأي قرارات صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية وغيرها أي اثر مادي على عمل الشركة أو منتجاتها أو قدرتها التنافسية .
- ب- تلتزم الشركة بمعايير الجودة الدولية ، وقد حصلت الشركة على شهادة الأيزو ٩٠٠١ وشهادة الأيزو ٩٠٠٢ .





جـ- المؤهلات العلمية في الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال)

المؤهل العلمي	عدد الموظفين
ماجيستير	١
بكالوريوس	٢٤
دبلوم	١٤
توجيهي	١٠
ثانوي	٢٧
تلمندة صناعية	٨٨
إعدادي	٩٢
ابتدائي	٩
الإجمالي	٤٦٥

دـ- برامج تأهيل الموظفين والعاملين وتدريبهم :-

- تتم التعيينات في الشركة من خلال لجنة التوظيف المشكلة بقرار من مجلس الادارة، حيث يتم تعيين أي موظف أو عامل وفق أسس ومعايير محددة وحسب الوظيفة والمؤهل العلمي وحاجة الشركة.

*عاشرأ :

المخاطر التي تتعرض لها الشركة

- ١) إن المخاطر التي من الممكن أن تتعرض لها الشركة تمثل في مخاطر طبيعية كالزلزال وما شابهها، أو مخاطر الحرائق ومخاطر السلامة العامة، حيث أن الشركة توفر نظام سلامة عامة ومكافحة مخاطر الحرائق بشكل فعال. كما إن موجودات الشركة ومستوراداتها مغطاة ببواصع تأمين إضافة إلى أن الشركة توفر التأمين الصحي لموظفيها وعائلاتهم، علاوة على شمول الضمان الاجتماعي لمخاطر إصابات العمل والتعطل عن العمل وتأمين الأمومة .

- ٢) لا يوجد مخاطر من الممكن ان تتعرض لها الشركة خلال السنة المالية اللاحقة ولها تأثير مادي عليها .

* أحد عشر :

الإنجازات التي حققتها الشركة خلال السنة المالية ٢٠١٢

أ- المبيعات

بلغ صافي قيمة المبيعات للسوقين المحلي والتصديرى لعام ٢٠١٢ مبلغ ٢٠١٢ (١٤,٢٧٢,٤٩٠) ديناراً مقابل ١٥,٧١٢,٣١٩ ديناراً لعام ٢٠١١ ، أي انخفاض مقداره (١,٤٣٩,٨٢٩) ديناراً ، أو ما نسبته ٩ % وتعود اسباب هذا النقص لزيادة كمية المستوردات .

ب- حوسبة دوائر الشركة

استكملت الشركة تطبيق نظام ERP وربط جميع النشاطات الإنتاجية والمالية والإدارية حاسوبياً في كافة مرافق الشركة ودوائرها وتفعيل نظام Credit Control .

* اثنا عشر :

الأثر المالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة

لا يوجد أثر مالي مادي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية ٢٠١٢ ولا تدخل ضمن نشاط الشركة الرئيسي

* ثالث عشر :

السلسلة الزمنية للأرباح:

تاليًا السلسلة الزمنية للأرباح أو الخسائر المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين وأسعار الأوراق المالية المصدرة للسنوات التسعة الأخيرة كما يلي :-

السنة	صلفي الأرباح قبل ضريبة الدخل والمحضات الأخرى باللدينار	الأرباح الفوضى على المساهمين باللدينار	نسبة التعزيز	سعر إغلاق الأسهم بالبورصة العالمية	كتلة المساهمين باللدينار
٢٠١٢	٦٣١,٦٥١	٥٤٠,٠٠٠	%٨	١,٢٠ دينار	١٢,١١٩,٦٤٣
٢٠١١	٧١٧,٣٥٥	٤٧٢,٥٠٠	%٧	١,٢٧ دينار	١٢,٠٤٥,٧٧٢
٢٠١٠	٤٥٤,٤٣٣	٣٣٧,٥٠٠	%٥	١,٤٥ دينار	١١,٨٤٢,٧٩٨
٢٠٠٩	٤٩٢,٢٨١	٤٧٢,٥٠٠	%٧	١,٣٧ دينار	١١,٩٩٢,١٧٠
٢٠٠٨	(٢٥٢,٥٨٢)	٤٠٥,٠٠٠	%٦	١,٧٢ دينار	١١,٨٧٧,٦٣٦
٢٠٠٧	٤٨٢,٢٥٩	٥٤٠,٠٠٠	%٨	١,٨٠ دينار	١٣,٠٠٤,٠١٦
٢٠٠٦	١,٤٠٣,٤٥٨	١,٠١٢,٥٠٠	%١٥	٢,١٩ دينار	١٣,٥٩٤,٠٢٢
٢٠٠٥	١,٤٢١,٤٣٤	١,٠١٢,٥٠٠	%١٥	٢,٠٣ دينار	١٣,٨٨٤,١٦٢
٢٠٠٤	٨٢,٠٧٧	-	-	١,٧٦ دينار	١٢,١٩٠,٣٣٨
٢٠٠٣	٥٤٦,٧٣٣	٥٤٠,٠٠٠	%٨	١,٧٢ دينار	١٢,٤٠٠,٨٤٦

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

* رابع عشر:

تحليل المركز المالي للشركة ونتائج أعمالها

إن المؤشرات المالية والاقتصادية التي تحققت عام ٢٠١٢ مقارنة مع عام ٢٠١١ كانت كما يلي :-

٢٠١١	٢٠١٢		
١:٢,٢٠٢	١:٢,٢٢٠	نسبة التداول	١
١:٠,٣٥٥	١:١,٣٨١	نسبة السيولة السريعة	٢
٢,٦٩٤ مرة	٢,٤٠٤ مرة	معدل دوران رأس المال العامل	٣
%٤٠,٢٨	%٤٠	نسبة المطلوبات المتداولة إلى حقوق الملكية	٤
%٩,٢٩	%٨,١٩	نسبة صافي الارباح إلى رأس المال	٥
١,٧٨٥ دينار	١,٧٩٦ دينار	القيمة الدفترية للسهم	٦
٣,٠٩٣ مرة	٢,٦٩٤ مرة	معدل دوران الموجودات الثابتة	٧
%٥,٢٠٨	%٥	معدل العائد على حقوق الملكية	٨

* خامس عشر:

التطورات المستقبلية الهامة والخططة المستقبلية للشركة :

- ١- تحديث وتطوير خطوط الانتاج القديمة .
- ٢- تطوير وتنوع المنتجات وادخال منتجات جديدة .
- ٣- تنوع الأسواق وزيادة الانتشار بها محلياً وخارجياً .
- ٤-مواصلة العمل فعلياً بتنفيذ استراتيجية تطوير وتحسين واستبدال الآلات القديمة .
- ٥-مواصلة التطوير الإداري واستعياب الكفاءات .
- ٦- تواصل الشركة جهودها لزيادة كمية المنتجات من مقاطع الألمنيوم بمختلف اشكالها وأنواعها .

* سادس عشر :

مدققو حسابات الشركة :

يتولى السادة /المجموعة المهنية العربية تدقيق حسابات الشركة للسنة المالية ٢٠١٢ ، وقد بلغت أتعاب التدقيق السنوية للشركة سبعة آلاف وخمسماة دينار .

الشركة العربية لصناعة الالمنيوم م.ع.م.

* سابع عشر :

عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا:

أ- عدد الاسهم المصدرة من قبل الشركة والمملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة وأقاربهم كما يلي:-

إسم عضو مجلس الإدراة	المنصب	الجنسية	٢٠١٢/١٢/٣١	٢٠١١/١٢/٣١
الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق مصطفى الداود	رئيس مجلس	الأردنية	٩٦١,٧٤٤	٩٦١,٦٣٦
السيدة ضحوك فهمي خالد الأمون (زوجة المحامي محمد عبد الرزاق الداود)	-	الأردنية	٥,١٠٠	٥,١٠٠
شركة البلاد للأوراق المالية والاستثمار ويمثلها السيد سمير توفيق حمد الرواشده	نائب الرئيس	الأردنية	٣٠٠,٠٠٠	٣٢٠,٨٠٠
شركة المركز الأردني للتجارة الدولية ويمثلها الدكتور خميس عربى محمد عاشر	عضو	الأردنية	٥٠,٠٠٠	٥٠,٠٠٠
المهندس فؤاد سالم عبدالله أيوب	عضو	الأردنية	٨,٤٩١	٨,٤٩١
المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود	عضو	الأردنية	١٣٠,٠٠٠	١٣٠,٠٠٠
المهندس طه فلاح عبد النبي الرواشده	عضو	الأردنية	٥,٠٠٠	٥,٠٠٠

ب- عدد الاسهم المملوكة من قبل اعضاء الادارة العليا وزوجاتهم وأقاربهم كما يلي :-

الاسم	المنصب	الجنسية	٢٠١٢/١٢/٣١	٢٠١١/١٢/٣١
م. اسامه حسين سعد الدين العقاد	المدير العام	الأردنية	لا يوجد	لا يوجد
السيد خالد موسى حسن ابودهيم	مساعد المدير العام للشؤون المالية	الأردنية	لا يوجد	لا يوجد
م. فراس عيسى خالد الجهماني	مدير مصنع القوالب والعدد	الأردنية	لا يوجد	لا يوجد
السيد منتصر رضا حافظ حسن	مدير المبيعات والتسويق	الأردنية	لا يوجد	لا يوجد
المهندس رمزي عبد العزيز عبدالهادي أبو سرور	مدير المصانع	الأردنية	لا يوجد	لا يوجد
السيد صلاح سعيد أحمد أبوليلي	مدير المشتريات	الأردنية	لا يوجد	لا يوجد
السيد أحمد محمد مصطفى العقربياوي	المدير الإداري	الأردنية	لا يوجد	لا يوجد
السيد حسام رفيق مصطفى الناعسة	المدير المالي	الأردنية	لا يوجد	لا يوجد
السيد وصفي حسن مصطفى الجبعي	مدير المستودعات	الأردنية	لا يوجد	لا يوجد

الشركة العربية لصناعة الالمنيوم م.ع.م.

- باقي اقارب اعضاء الادارة العليا لا يملكون أوراقاً مالية كما في ٢٠١٢/١٢/٣١.
- لا يوجد شركات مسيطر عليها من قبل أي من اعضاء الادارة العليا وأقاربهم.

*** ثامن عشر :**

أ- مجلس الادارة :

- أ- عقد مجلس الادارة ١٩ اجتماعات خلال عام ٢٠١٢.
- ب- عقدت لجنة التدقيق ٤ اجتماعات خلال عام ٢٠١٢.
- ج- عقدت اللجنة الفنية ٢٠ اجتماعاً خلال عام ٢٠١٢.
- د- إن المكافآت والمليومات وبدل التنقلات السنوية لعام ٢٠١٢ للسادة رئيس وأعضاء مجلس الادارة

كانت كما يلي:-

المجموع	مكملة مجلس الادارة	بدل التنقلات		المنصب	اسم العضو
		خارجى	داخلى		
٩٨٠٠	٥٠٠٠	-	٤٨٠٠	رئيس المجلس	الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق الداود
١١٦٧٥	٥٠٠٠	١٨٧٥	٤٨٠٠	نائب الرئيس	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة ممثلاً عن شركة البلاد للأوراق المالية والاستثمار
٩٨٠٠	٥٠٠٠	-	٤٨٠٠	عضو	الدكتور خميس عربي محمد عاشر ممثلاً عن شركة المركز الأردني للتجارة الدولية
١٤١٧٥	٥٠٠٠	٤٣٧٥	٤٨٠٠	عضو	المهندس فؤاد سالم عبدالله أيوب
٩٨٠٠	٥٠٠٠	-	٤٨٠٠	عضو	المهندس داود عبدالرزاق مصطفى الداود
١٥٣٧٥	٥٠٠٠	٥٥٧٥	٤٨٠٠	عضو	المهندس طه فلاح عبد النبي الرواشدة
٧٠٣٢٥	٢٠٠٠	١٩٨٧٥	٢٨٨٠٠		المجموع

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

ب) أعضاء الإدارة العليا التنفيذية

يتمتع أعضاء الإدارة التنفيذية بالرواتب المنصوص عليها في أنظمة الشركة، وقد كانت الرواتب وملحقاتها

المدفوعة لهم عن عام ٢٠١٢ كمالي :-

الرقم والزایا الأضري	المنصب	الاسم
٦٤٩٨٠	المدير العام	م. اسامه حسين سعد الدين العقاد
١٤٢٩٥	مساعد المدير العام للشؤون المالية/ المدير المالي	السيد خالد موسى حسن ابودهيم
٢٩٨٨٠	مدير المصانع	م. رمزي عبد العزيز عبدالهادي أبو سرور
١٤٤٧٥	مدير مالي	السيد حسام رفيق مصطفى الناعشه
١٩٦٢٩	مدير المبيعات والتسويق	السيد منتصر رضا حافظ حسن
١٤٣٦٦	مدير مصنع القوالب والعدد	م. فراس عيسى خالد الجهماني
١٢٠٨٧	مدير المشتريات	السيد صلاح سعيد أحمد أبوليلي
١١٨٩٩	المدير الإداري	السيد أحمد محمد مصطفى العقربياوي
٢٠٤٣٢	مدير الصيانة والخدمات	م. عبدالله حسن يوسف غندور

• يتمتع المدير العام ومدير المبيعات بمتاعباً استخدام سيارة الشركة.

* تاسع عشر :
البرعات والمنح التي دفعتها الشركة خلال عام ٢٠١١ :

الرقم	الجهة المتبرع لها	القيمة
-١	شرطة البلقاء	١٥٠
-٢	اتحاد الفرق الشعبية	٢٠٠
-٣	جمعية المحافظة على القرآن الكريم - عين البasha	١٠٠
-٤	جمعية اهل العطاء - مخيم البقعة	١٠٠
-٥	جمعية نوارس الرحمن الخيرية - مخيم حطين	١٠٠
-٦	جمعية المركز الإسلامي الخيرية مركز ايتام النور - القويسمة	١٠٠
-٧	جمعية تحفيظ القرآن الكريم - مسجد اللد - حوض البقعة	١٠٠
-٨	جمعية الصحابي عبدالله بن مكتوم للمكفوفين - البقعة	١٠٠
-٩	مركز الكرك لرعاية الايتام والأسر الفقيرة - الكرك	٢٠٠
-١٠	جمعية زكريا الخيرية للتنمية الاجتماعية - عوجان	١٠٠
-١١	جمعية المرحوم هاشم وعبد الله قطيشات للتنمية - السلط	١٠٠
-١٢	جمعية الأمل للتنمية الاجتماعية - مخيم البقعة	١٠٠
-١٣	جمعية الاردن الخيرية للصم - الزرقاء	١٠٠
-١٤	مركز السلط لرعاية الايتام والفقرااء - السلط	١٠٠
-١٥	مركز الترتيل القرآني - عمان - جبل الحسين	١٠٠
-١٦	جمعية التكافل للصم والابيات الخيرية	١٠٠
-١٧	مركز لواء عين البasha لرعاية الايتام والفقرااء - عين البasha	١٠٠
-١٨	نادي البقعة	١٠٠
-١٩	جمعية الابادي الخير والعطاء الخيرية - القويسمة	١٠٠
-٢٠	نادي الصم الاردني - عمان	١٠٠
-٢١	نادي سمو الامير علي للصم - اربد	١٠٠
-٢٢	جمعية ارض السلام الخيرية - الرصيفة - مخيم حطين	١٠٠

الرقم	الجهة المتبرع لها	القيمة
-٢٣	مركز الشعاع لرعاية وتأهيل المعاقين - اربد	١٠٠
-٢٤	نادي ذات الراس - الكرك	٢٠٠
-٢٥	جمعية المرأة الاردنية للصم - عمان - جبل الحسين	١٠٠
-٢٦	جمعية سيدات البادية الشمالية الخيرية - المفرق	١٠٠
-٢٧	مركز التأهيل المجتمعي للمعوقين - مخيم البقعة	١٠٠
-٢٨	لجنة زكاة وصدقات عين الباشا - البقعة	١٠٠
-٣٩	جمعية اصدقاء مرضى الكلى - عمان	١٠٠
-٣٠	جمعية تحفيظ القرآن الكريم - عمان - صوبيلح	١٠٠
-٣١	جمعية اريحا مدينة النخيل الخيرية - البقعة	١٠٠
-	المجموع	٣٤٥٠

* عشرون :

لا يوجد أية ارتباطات تعاقدية مع السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم.

* واحد وعشرون :

مساهمة الشركة في حماية البيئة وخدمة المجتمع المحلي :-

أ- تقوم الشركة بمساهمة في حماية البيئة كاملاً :-

- معالجة المياه الناتجة عن التصنيع للتخلص من الأملاح الذائبة فيها لتطابق المواصفات البيئية المطلوبة من الجهات الرسمية.

- التخلص من المخلفات الصلبة ونقلها إلى أماكن مخصصة لذلك .

ب- خدمة المجتمع المحلي :-

- إن لدى الشركة نشاطاً سنوياً في خدمة المجتمع المحلي عن طريق تقديم الدعم للبلديات المجاورة للشركة، والمساهمة في الاحتفلات الوطنية السنوية

ج- توفر الشركة فرص عمل عديدة لأبناء المنطقة المحاطة بها .

د- التعاون مع الجامعات الاردنية والمعاهد والنقابات المهنية في مجال التدريب والابحاث

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

* اثنان وعشرون :

قواعد حوكمة الشركات :

لتلزم الشركة بالقواعد الآمرة والقواعد الإرشادية لدليل حوكمة الشركات المساهمة العامة المدرجة في سوق عمان المالي والصادرة عن هيئة الأوراق المالية وكما يلي :-

١. مجلس الادارة :-

يتم انتخاب أعضاء مجلس الادارة حسب قانون الشركات الأردني.

٢. مهام ومسؤوليات مجلس الادارة :-

يلتزم مجلس الادارة بتطبيق ما جاء في قانون الشركات الأردني.

٣. اللجان التي يشكلها مجلس الادارة :-

يشكل مجلس الادارة اللجان المطلوبة حسب قانون الشركات الأردني .

٤. اجتماعات مجلس الادارة :-

يعقد مجلس الادارة ستة اجتماعات سنويا على الأقل .

٥. اجتماعات الهيئة العامة :-

يتم توجيه الدعوات للمساهمين لحضور اجتماعات الهيئة العامة بالبريد المسجل وباليد وحسب ما يتطلبه قانون الشركات الأردني، كذلك يتم ادراج اية مواضيع جديدة تحت بند اية امور اخرى ، حيث تتمتع الهيئة العامة للمساهمين بكامل الصلاحيات المنصوص عليها في قانون الشركات الأردني.

٦. حقوق المساهمين :-

يتم توزيع الارباح العدة للتوزيع على المساهمين ضمن الفترة الزمنية المحددة حسب قانون الشركات الأردني، كذلك يمارس المساهمون كافة حقوقهم حسب احكام القوانين النافذة .

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

* الاقرارات

الاقرار الأول :

يقر مجلس إدارة الشركة بعدم وجود أية أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة خلال السنة المالية التالية.

الاقرار الثاني :

يقر مجلس الإدارة بمسؤوليته عن إعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة.

النوع	النائب	الاسم
	رئيس مجلس الإدارة	الأستاذ المحامي محمد عبدالرزاق مصطفى الداود
	نائب رئيس مجلس الادارة	شركة البلاد للأوراق المالية والاستثمار ويمثلها السيد سمير توفيق حمد الرواشدة
	عضو	شركة المركز الأردني للتجارة الدولية ويمثلها الدكتور خميس عربي محمد عاشر
	عضو	المهندس فؤاد سالم عبدالله أيوب
	عضو	المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود
	عضو	المهندس طه فلاح عبدالنبي الرواشدة

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

الاقرارات الثالث

يقر رئيس مجلس الادارة والمدير العام والمدير المالي بصحة ودقة واتكم المعلومات والبيانات الواردة في التقرير

الستوي للعام ٢٠١٢

المدير المالي

السيد
حسام رفيق الناعنة

المدير العام

المهندس
اسامة حسين العقاد

رئيس مجلس الادارة

الأستاذ المحامي
محمد عبدالرزاق مصطفى الداود

توصيات مجلس الادارة

- ١) تلاوة وقائع محضر الاجتماع العادي السابق للسنة المالية المنتهية في ٢٠١١/١٢/٣١
- ٢) مناقشة تقرير مجلس الادارة السابع والثلاثين لعام ٢٠١٢
- ٣) تلاوة تقرير مدققي الحسابات للسنة المالية المنتهية في ٢٠١٢/١٢/٣١
- ٤) مناقشة حسابات الشركة وميزانيتها لعام ٢٠١٢ والمصادقة عليها .
- ٥) الموافقة على توصية مجلس الادارة بتوزيع ارباح نقدية بنسبة ٨% من رأس المال .
- ٦) إبراء ذمة مجلس الادارة عن السنة المالية المنتهية في ٢٠١٢/١٢/٣١
- ٧) انتخاب مجلس ادارة جديد لمدة ٤ سنوات .
- ٨) انتخاب مدققي الحسابات للسنة المالية ٢٠١٢ وتحديد أتعابهم .
- ٩) آية أسمور أخرى تقترح الهيئة العامة ادراجها في جدول الاعمال على أن يقترن ذلك بموافقة عدد من المساهمين يمثلون مالا يقل عن ١٠% من الأسهم الممثلة في الاجتماع .

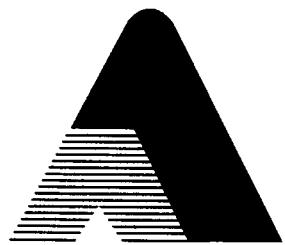
حضرات السادة المساهمين الكرام ..

وفي الختام يسعدنا أن نرحب بحضوركم ، شاكرين لكم تكبدكم عناء الحضور وأملين من الله العلي القدير أن تلتقيكم في العام المقبل وقد حققت شركتكم المزيد من النجاح على درب مسيرتها المشرفة .
وأنه ليشرفنا باسم مجلس الادارة وباسمكم جميعاً أن نتقدم بأسمى آيات المحبة والولاء لراعي المسيرة جلالته الملك عبد الله الثاني ابن الحسين المعظم وحكومتنا الرشيدة على دعمهم الخير لمسيرة العطاء والنماء، وبما يعود بالخير على وطننا الغالي .

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،

مجلس الادارة

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

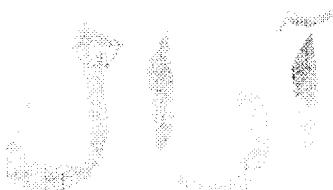


الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال)
المساهمة العامة المحدودة

البيانات المالية للسنة المنتهية في
٣١ كانون الأول ٢٠١٢
مع تقرير مدققي الحسابات



المجموعة المهنية العربية "محاسن قانونيون"
أعضاء في مجموعة **RSM** الدولية



الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال)

شركة مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

صفحة

٣٣

المحتويات

- تقرير المحاسب القانوني المستقل.

٣٤

- بيان المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

٣٥

- بيان الدخل الشامل للسنة المالية المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

٣٦

- بيانات التغيرات في حقوق الملكية للسنة المالية المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

٣٧

- بيان التدفقات النقدية للسنة المالية المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

٥٦-٥٨

- اوضاحات حول البيانات المالية.

المجموعة المهنية العربية
أعضاء في مجموعة RSM الدولية



تقرير مدققي الحسابات المستقلين

إلى مساهمي
الشركة العربية لصناعة الالمنيوم
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

مقدمة

قمنا بتدقيق القوائم المالية المرفقة للشركة العربية لصناعة الالمنيوم المساهمة العامة المحدودة والتي تتكون من قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ وكل من قوائم الدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتغيرات التقيدية للسنة المنتهية بال التاريخ المذكور، وملخص السياسات المحاسبية الهامة، وأيضاً تفاصيل أخرى.

مسؤولية الإدارة عن القوائم المالية
إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. وتشمل هذه المسؤولية التصميم والتطبيق والاحتفاظ برقبة داخلية لغرض إعداد وعرض القوائم المالية بصورة عادلة، خالية من أخطاء جوهريّة، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ.

مسؤولية مدققي الحسابات
إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه القوائم المالية استناداً إلى تدقيقنا، وقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وتنطوي تلك المعايير أن تتيّز بمتطلبات قواعد السلوك المهني وأن تقوم بتحقيق وإجراء التدقيق للحصول على تأكيد مقبول فيما إذا كانت القوائم المالية خالية من أخطاء جوهريّة.

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على بيانات تتحقق ثبوتها البالغ والإفصاحات في القوائم المالية، تستند الإجراءات المختارة إلى تقرير مدقق الحسابات، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهريّة في القوائم المالية، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ. وعند القيام بتقييم تلك المخاطر يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار إجراءات الرقابة الداخلية في الشركة والمتعلقة بالإعداد والعرض العادل للقوائم المالية، وذلك لغرض تصميم إجراءات تدقيق مناسبة حسب الظروف، وليس لعرض إبداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية في الشركة. ويتضمن التدقيق كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة، ومقدار التقديرات المحاسبية المعدة من الإدارة، وكذلك تقييم العرض الإجمالي للقوائم المالية.
نعتقد أن بيانات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفر أساساً لرأينا حول التدقيق.

الرأي
في رأينا، إن القوائم المالية تعطي صورة صادقة وعادلة من جميع النواحي الجوهرية المركيز المالي للشركة العربية لصناعة الالمنيوم المساهمة العامة المحدودة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ وعن أدائها الحالي وتتفقها التقيدية للسنة المنتهية بتاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

تقرير حول المتطلبات القانونية

تحتفظ الشركة بعقود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية، وإن القوائم المالية المرفقة والقوائم المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة منتفقة معها، ونوصي الهيئة العامة بالمصادقة عليها.



نسيم شاهين
إجازة رقم (٨١٢)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
في ٢٥ آذار ٢٠١٣

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال)

شركة مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢

٢٠١١ دينار	٢٠١٢ دينار	إيضاحات	الموجودات
١٤٣٥٣٨	٢١٩٤٣٧٤	٣	موجودات متداولة
٣٠٠٦٦٥٩	٢٤٣٨٥٧٣		نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك
١٨٣٢٥٣٤	٢٠٧٤٧٢٩	٤	شيكات برسم التحصيل
١٧٣٨٧	١٦٠٣٤	٢١	ذمم مدينة
٥٠٨٠٧٤١	٣٩٧٥٠٨٨		مبالغ مستحقة من جهات ذات علاقة
٦٠٣٤٩٨	١٠٦٨٣٨	٥	بضاعة
<u>١٠٦٨٤٣٥٧</u>	<u>١٠٨٠٥٦٣٦</u>		أرصدة مدينة أخرى
			مجموع الموجودات المتداولة
٤٠٢١٢٠	٣٩٥٢٨٨	٦	موجودات مالية تقيم بالقيمة العادلة - الدخل الشامل الآخر
٤٣٥٨٦١	٤٣٥٨٦١	٧	استثمارات عقارية
٣٦٨٢١	٣٧٧٧٩	٨	استثمار في شركات حليفة
٥٢٦٣٩٧٦	٥٢٩٧٦٥٤	٩	ممتلكات ومعدات
٧٤٦٤٨	١٥٤٨٦		مشاريع تحت التنفيذ
<u>٦٢١٣٤٤٦</u>	<u>٦١٨٢٠٦٨</u>		مجموع الموجودات غير المتداولة
<u>١٦٨٩٧٧٨٣</u>	<u>١٦٩٨٧٧٠٤</u>		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق الملكية
١٦٠٠٧١	١٢٧٢٥	١٠	المطلوبات
٢٤٥٦٣٢١	٢١٩٧٧٨٣	١٠	مطابقات متداولة
٩٥٨٥٥٤	١٣١٥٩٩		بنوك دائنة
١٢٧٧٠٦٥	١٣٤١٦٤٤	١١	أوراق دفع وشيكات آجلة
<u>٤٨٥٢٠١١</u>	<u>٤٨٦٨٠٦١</u>		ذمم دائنة
			أرصدة دائنة أخرى
٦٧٥٠٠٠	٦٧٥٠٠٠	١٢	مجموع المطلوبات
٣٤٥٠٠٠	٣٤٥٠٠٠		حقوق الملكية
٣٤٣٩٠٤٦	٣٤٣٩٠٤٦		رأس المال
٩٣٠٨٧٩	٩٣٠٨٧٩		علاوة الإصدار
(٢٦٦٠٣٢)	(٢٧٢٨٦٤)		احتياطي اجباري
٨٤٦٨٧٩	٩٢٧٥٨٢		احتياطي اختياري
<u>١٢٠٤٥٧٧٢</u>	<u>١٢١١٩٦٤٣</u>		التغير المترافق في القيمة العادلة للموجودات المالية
<u>١٦٨٩٧٧٨٣</u>	<u>١٦٩٨٧٧٠٤</u>		أرباح مدورة
			مجموع حقوق الملكية
			مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٥ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال)

شركة مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل الشامل للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢

٢٠١١ دينار	٢٠١٢ دينار	إيضاحات	المبيعات
١٥٧١٢٣١٩	١٤٢٧٢٤٩٠	١٣	كلفة المبيعات
(١٤٢٢٠٦٦٢)	(١٢٧٥٥٦٩٥)		جمل الربح
١٤٩١٦٥٧	١٥١٦٧٩٥		مصاريف البيع والتوزيع
(١٥٩٨٠٠)	(١٥٣٦٤١)	١٤	مصاريف إدارية
(٥٦٤٥٥٥)	(٥٨٢٤٧٤)	١٥	مخصص ذمم مشكوك في تحصيلها
(٥١٣٥٢)	(١١٢٧٣٧)	٤	ديون معدومة
...	(٣٢٢٢٩)		رسوم ومقابلات
(٣٠٠٠٠)	(٣٠٠٠)		مخصص بضاعة راكدة
(٢٥٠٠٠)	...		إيرادات أخرى
٢٦٤٥٥	٣٠٩٣٧	١٦	ربح السنة قبل ضريبة الدخل
٦٨٧٣٥٥	٦٣١٦٥١		ضريبة الدخل
(٦٠٠٠٠)	(٧٨٤٤٨)	١٨	ربح السنة
٦٢٧٣٥٥	٥٥٣٢٠٣		
(٨٦٨٨١)	(٦٨٣٢)		التغير المتراكم في القيمة العادلة للموجودات المالية
٥٤٠٤٧٤	٥٤٦٣٧١		الربح والدخل الشامل للسنة
٠٠٩٣	٠٠٨٢		الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح السنة

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٥ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال)

شركة مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التغيرات في حقوق الملكية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢

المجموع	أرباح العلم دinar	أرباح مذورة دinar	التغير المتراكم في القيمة العادلة دinar	احتياطي احتياطي إيجاري دinar	احتياطي إيجاري دinar	علاوة الإصدارات دinar	رأس المال دinar
١٢٠٤٥٧٧٢	٨٤٦٨٧٩	(٢٦٦٠٣٢)	٩٣٠٨٧٩	٣٤٣٩٠٤٦	٣٤٥٠٠٠	٦٧٥٠٠٠	٢٠١٢ رصيد بداية السنة
(٤٧٢٥٠٠)	(٤٧٢٥٠٠)	...	...	...	...	...	أرباح موزعة
٥٤٦٣٧١	٥٥٣٢٠٣	(٦٨٣٢)	...	...	...	...	الربح والدخل الشامل للسنة
١٢١١٩٦٤٣	٩٢٧٥٨٢	(٢٧٢٨٦٤)	٩٣٠٨٧٩	٣٤٣٩٠٤٦	٣٤٥٠٠٠	٦٧٥٠٠٠	رصيد نهاية السنة
<hr/>							
١١٨٤٢٧٩٨	٤٠٣١١٥	(٢٥٢٤٢)	٩٣٠٨٧٩	٣٤٣٩٠٤٦	٣٤٥٠٠٠	٦٧٥٠٠٠	٢٠١١ رصيد بداية السنة
...	١٥٣٩٠٩	(٥٣٩٠٩)	...	...	...	...	التطبيق المبكر للمعيار (٩)
١١٨٤٢٧٩٨	٥٥٧٠٢٤	(١٧٩١٥١)	٩٣٠٨٧٩	٣٤٣٩٠٤٦	٣٤٥٠٠٠	٦٧٥٠٠٠	الرصيد بعد التعديل
(٣٣٧٥٠٠)	(٣٣٧٥٠٠)	...	...	...	...	...	أرباح موزعة
٥٤٠٤٧٤	٦٢٧٣٥٥	(٨٦٨٨١)	...	...	...	...	الربح والدخل الشامل للسنة
١٢٠٤٥٧٧٢	٨٤٦٨٧٩	(٢٦٦٠٣٢)	٩٣٠٨٧٩	٣٤٣٩٠٤٦	٣٤٥٠٠٠	٦٧٥٠٠٠	رصيد نهاية السنة

بموجب تعليمات السلطات الرقابية

يحظر التصرف بالمتغير المتراكم في القيمة العادلة بما في ذلك الرسملة أو التوزيع أو إطفاء الخسائر أو أي وجه من أوجه التصرف الأخرى إلا بمقدار ما يتحقق منه فعلاً من خلال عمليات البيع استناداً إلى تعليمات هيئة الأوراق المالية.

يشمل رصيد الأرباح المذورة مبلغ ١٥٣٩٠٩ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ يحظر التصرف به والناتجة عن أثر التطبيق المبكر للمعيار الدولي رقم (٩)، إلا بمقدار ما يتحقق منه فعلاً من خلال عمليات البيع.

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٥ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية.

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال)

شركة مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التدفقات للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢

٢٠١١ دينار	٢٠١٢ دينار	إيضاحات	<u>الأنشطة التشغيلية</u>
٧١٧٣٥٥	٦٦١٦٥١		ربح السنة قبل المخصصات
٧٣١٨٣١	٧٢١٦٦٨	٩	<u>تعديلات</u>
٠٠٠	٣٧٢٢٩		استهلاكات
٥١٣٥٢	١١٢٧٣٧	٤	ديون معبدومة
(٦٦٠٤)	(٤٢٢٤)	١٦	مخصص ذمم مشكوك في تحصيلها
(١٣٥٢)	(٩٥٨)	٨	أرباح رأسمالية
٢٥٠٠٠	٠٠٠		أرباح شركات حليفة
١٦٣٦٢٥	٥٦٨٠٨٦		مخصص بضاعة راكدة
(١٢٩٣٧)	(٣٩٢١٦١)		التغير في الموجودات والمطلوبات
١٣٣٨٥١	١٣٥٣		شيكات برسم التحصيل
(١٦٢٤٠١٢)	١١٠٥٦٥٣		ذمم مدينة
(٤٠٠٧٢١)	٤٩٦٦٦٠		مبالغ مستحقة من جهات ذات علاقة
١٨٢٣٥٢	٣٥٧٣٥٥		بضاعة
(٣٩٤٥٧٦)	(٤٣٨٦٩)		أرصدة مدينة أخرى
(٤٣٤٨٤٦)	٣٦٢١١٨٠		ذمم دائنة
(٣١١٩٢٦)	(٧٥٥٣٤٦)	٩	أرصدة دائنة أخرى
٢١٣٨٥	٤٢٤٤		التدفق النقدي من (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية
(٤١٦٢٨)	٥٩١٦٢		<u>الأنشطة الاستثمارية</u>
(٣٣٢١٦٩)	(٦٩١٩٦٠)		شراء ممتلكات ومعدات
١٦٠٠٧١	(١٤٧٣٤٦)		بيع ممتلكات ومعدات
(٢٢٣٠١١)	(٢٥٨٥٣٨)		مشاريع تحت التنفيذ
(٣٣٧٥٠٠)	(٤٧٢٥٠٠)	١٢	التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
(٤٠٠٤٤٠)	(٨٧٨٣٨٤)		<u>الأنشطة التمويلية</u>
(١١٦٧٤٥٥)	٢٠٥٠٨٣٦		بنوك دائنة
١٣١٠٩٩٣	١٤٣٥٣٨	٣	أوراق الدفع وشيكات آجلة
١٤٣٥٣٨	٢١٩٤٣٧٤		أرباح موزعة

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٥ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (ARAL)
المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠١٢

١) عام

تأسست الشركة العربية لصناعة الألمنيوم المساهمة العامة المحدودة تحت الرقم (١٠٠) بتاريخ ٦ آذار ١٩٧٦ برأسمال قدره ٦٠٠٠٠٠ دينار، قررت الهيئة العامة للشركة في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ١٠ أيار ١٩٩٨ زيادة رأس المال الشركة ليصبح ٦٧٥٠٠٠ دينار بعلاوة إصدار بقيمة (٠٠٧٥) دينار للسهم.

قررت الهيئة العامة العادية المنعقدة بتاريخ ٣ حزيران ٢٠٠٩ توزيع أرباح نقدية على المساهمين بنسبة (٦٦٪) من رأس المال وذلك عن طريق علاوة الإصدار.

من أهم غايات الشركة القيام بصناعة الألمنيوم وبنائه وتقطيعه وسحب بروفيلاته وصناعة المواد الأولية لمادة الألمنيوم. تم إقرار القوائم المالية المرفقة من قبل مجلس إدارة الشركة في جلسته المنعقدة بتاريخ ٢٥ آذار ٢٠١٣ وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين.

٢) أهم السياسات المحاسبية

أسس إعداد القوائم المالية

تم إعداد القوائم المالية وفقاً للمعايير الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية ووفقاً للقوانين المحلية النافذة.

تم إعداد القوائم المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية.

إن الدينار الأردني هو عملة إظهار القوائم المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة.

إن السياسات المحاسبية المتتبعة للسنة متماثلة مع السياسات التي تم اتباعها للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ باستثناء أثر تطبيق المعايير الجديدة والمعدلة ولم يكن لتطبيق هذه التعديلات أي أثر جوهري على المبالغ أو الإفصاحات في القوائم المالية.

تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة

أ- معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة والمعدلة والتي ليس لها أثر جوهري على القوائم المالية تم إتباع معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة والمعدلة في إعداد القوائم المالية للشركة، والتي لم تؤثر بشكل جوهري على المبالغ والإفصاحات الواردة في القوائم المالية، علماً بأنه قد يكون لها تأثير على المعالجة المحاسبية للمعاملات والترتيبات المستقبلية:

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١) التضخم المفرط الحاد

توفر هذه التعديلات إرشادات للمنشآت التي تعمل في ظل أنظمة إقتصادية تتميز بالتضخم المفرط الحاد إما للإستمرار في عرض القوائم المالية وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية أو لعرض القوائم المالية وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية لأول مرة (ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول تموز ٢٠١١).

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١) إلغاء التواریخ الثابتة لمطابق المعايير الدولية للتقارير المالية لأول مرة التعديلات المتعلقة بإلغاء التواریخ الثابتة والتي قامت بإلغاء المطابقين الجدد للمعايير الدولية للتقارير المالية من إعادة إظهار العمليات التي حدثت قبل تاريخ تحولهم لتطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية لأول مرة (ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول تموز ٢٠١١).

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) الأدوات المالية / الإفصاحات - نقل الموجودات المالية قامت هذه التعديلات بزيادة متطلبات الإفصاح للعمليات المتضمنة تحويل الموجودات المالية، وتهدف هذه التعديلات إلى توفير قدر أكبر من الشفافية حول التعرض للمخاطر عند تحويل الموجودات المالية واحتفاظ الشركة المحولة بمستوى معين من التعرض المستمر لمخاطر هذه الموجودات (ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول تموز ٢٠١١).

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٢) الضريبة المؤجلة - استرداد الموجودات الضمنية التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٢) تفترض بأنه يتم استرداد القيمة الحالية للإستثمارات العقارية والمقيمة وفقاً لنموذج القيمة العادلة عند عملية البيع (ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول تموز ٢٠١١). ونتيجة لهذا التعديل، فإن التفسير رقم (٢١) ضرائب الدخل والمتصل باسترداد الأصول المعاد تقديرها وغير القابلة للإستهلاك لن يطبق على الإستثمارات العقارية المقيمة بالقيمة العادلة. هذا وستتضمن التعديلات ضمن المعيار المحاسبي الدولي رقم (١٢) التوجيهات السابقة المتبقية في التفسير رقم (٢١)، وعليه سيتم سحبها من التفسير.

بـ معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة والمعدلة الصادرة وغير سارية المفعول بعد التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام (٩) و (٧) والملزم تطبيقها مع المعيار رقم (٩) والإفصاحات الانتقالية (ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٥).

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠) القوائم المالية الموحدة (ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١١) الإتفاقيات المشتركة (ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٢) الإفصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى (ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

تعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام (١٠)، (١١)، (١٢) إرشادات التحويل (ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

معيار المحاسبة الدولي رقم (٤٧) القوائم المالية المستقلة كما عدلت في العام ٢٠١١ (ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧): القوائم المالية المستقلة كماعدلت في العام ٢٠١١
(ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٤).

معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) الاستثمار في الشركات الحليف والمشاريع المشتركة كماعدلت في العام ٢٠١١
(ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٣) احتساب القيمة العادلة
(ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩) منافع الموظفين كماعدلت في العام ٢٠١١
(ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٢) الأدوات المالية، تقاص الموجودات والمطلوبات المالية
(ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٤).

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١) القروض الحكومية
(ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) الأدوات المالية، الإفصالات، تقاص الموجودات والمطلوبات المالية
(ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١) عرض بنود الدخل الشامل
(ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول تموز ٢٠١٢).

التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة للأعوام ٢٠٠٩ - ٢٠١١
(ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

التفسير رقم (٢٠) تكاليف التعرية في مرحلة الإنتاج لسطح المنجم
(ساري المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣).

توقع إدارة الشركة أن يتم تطبيق كل المعايير والتفسيرات المبينة أعلاه في إعداد القوائم المالية عند تاريخ سريان كل منها دون أن تحدث هذه المعايير والتفسيرات أية أثر جوهري على القوائم المالية للشركة.

معلومات القطاعات

قطاع الأعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشتراك معاً في تقديم منتجات أو خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات أعمال أخرى والتي تقييد بأنه يتم قياسها وفقاً للتقارير التي يتم استخدامها من قبل المدير التنفيذي وصانع القرار الرئيسي للشركة.

النقد وما في حكمه

هو النقد والأرصدة النقدية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر، ويتضمن النقد والأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق مدة ثلاثة أشهر أو أقل بعد تنزيل أرصدة البنوك الدائنة.

ذمم مدينة

تسجل الذمم المدينة بمبلغ الفاتورة الأصلية بعد تنزيل المبالغ المقدرة عدم تحصيلها، يتم عمل تقدير للديون المشكوك في تحصيلها وتشطب الديون المعدومة عندما لا يكون هناك احتمال لتحقيلها.

بضاعة

يتم تعسیر البضاعة بالكلفة أو صافي القيمة البيعية أيهما أقل.

يتم احتساب التكاليف المتکبدة لإیصال كل صنف من أصناف البضاعة لوضعه الحالي كما يلي:
الماد الخام وقطع الغيار، يتم تحديد الكلفة باستخدام متوسط سعر الكلفة المرجع.

المنتجات الجاهزة، كلفة المواد الخام والمصاريف غير المباشرة الأخرى بناء على مرحلة التصنيع (الإنتاج) باستخدام طريقة الوارد أولأ صادر أولأ.

تتمثل صافي القيمة القابلة للتحقق سعر البيع المقدر في الظروف العادية بعد تنزيل الكلفة المقدرة لإتمام عملية الإنتاج والكلف المقدرة لإتمام عملية البيع.

موجودات مالية تقيم بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر

تتمثل هذه الموجودات الاستثمارية غير أدوات الملكية لأغراض الإحتفاظ بها لتوليد الأرباح على المدى الطويل وليس لأغراض المتاجرة.

يتم إثبات الموجودات المالية من خلال قائمة الدخل الشامل بالقيمة العادلة مضافة إليها مصاريف الإنقاء عند الشراء وبعد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة، ويظهر التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل الشامل الآخر وضمن حقوق الملكية بما فيها التغير في القيمة العادلة الناتج عن فروقات تحويل بنود الموجودات غير النقدية بالعملات الأجنبية، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم قيد الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في قائمة الدخل الشامل الآخر وضمن حقوق الملكية، ويتم تحويل رصيد إحتياطي تقييم الاستثمارات الخاص بأدوات الملكية المباعة مباشرة إلى الأرباح والخسائر المدورة وليس من خلال قائمة الدخل الشامل.

لا تخضع هذه الموجودات لاختبار خسائر التدني، يتم قيد الأرباح الموزعة في قائمة الدخل الشامل في بند مستقل.

تاريخ الإعتراف بالموجودات المالية

يتم الاعتراف بشراء وبيع الموجودات المالية في تاريخ المتاجرة (تاريخ إلتزام الشركة ببيع أو شراء الموجودات المالية).

التدنى في قيمة الموجودات المالية

تقوم الشركة بمراجعة القيم المثبتة في السجلات للموجودات المالية في تاريخ المركز المالي لتحديد فيما إذا كانت هناك مؤشرات تدل على تدنى في قيمتها إفرادياً أو على شكل مجموعة، وفي حالة وجود مثل هذه المؤشرات فإنه يتم تقدير القيمة القابلة للاسترداد من أجل تحديد خسارة التدنى.

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

إن أسعار الإغلاق (شراء موجودات / بيع مطلوبات) بتاريخ القوائم المالية في أسواق نشطة تمثل القيمة العادلة للأدوات والمشتقات المالية التي لها أسعار سوقية، في حال توفر أسعار معينة أو عدم وجود تداول نشط لبعض الموجودات والمشتقات المالية أو عدم نشاط السوق يتم تقدير قيمتها العادلة بعدة طرق منها: مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير.

تحليل التدفقات المستقبلية وخصم التدفقات النقدية المتوقعة بنسبة مستخدمة في أداة مالية مشابهة لها.

نماذج تسعير الخيارات

تقدير الموجودات والمطلوبات المالية طويلة الأمد والتي لا يستحق عليها فوائد بموجب خصم التدفقات النقدية ويجب سعر الفائدة الفعالة، ويتم إطفاء الخصم / العلاوة ضمن إيرادات الفوائد المقبوضة / المدفوعة في قائمة الدخل الشامل. تهدف طرق التقديم إلى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالإعتبار العوامل السوقية وإلية مخاطر أو منافع متوقعة عند تقدير قيمة الأدوات المالية، وفي حال وجود أدوات مالية يتغير قياس قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه يتم إظهارها بالتكلفة بعد تنزيل أي تدني في قيمتها.

استثمارات عقارية

تظهر الاستثمارات في الأراضي بالتكلفة. يتم إعادة تقديرها والإقصاص عن قيمتها العادلة وإثبات أي تدني في قيمتها في قائمة الدخل الشامل.

استثمار في شركات حليفة

الشركات الحليفة هي تلك الشركات التي تمارس الشركة فيها تأثيراً فعالاً على القرارات المتعلقة بالسياسات المالية والتشغيلية، وبظهور الاستثمار في الشركات الحليفة بموجب طريقة حقوق الملكية.

يظهر الاستثمار في الشركات الحليفة ضمن قائمة المركز المالي بالتكلفة، بالإضافة إلى حصة الشركة من التغيرات في صافي موجودات الشركات الحليفة. يتم تسجيل الشهرة الناتجة عن الاستثمار في شركات حليفة كجزء من حساب الاستثمار في الشركات الحليفة ولا يتم اطفاؤها. يتم تسجيل حصة الشركة من أرباح الشركات الحليفة في قائمة الدخل الشامل. في حال وجود تغير على حقوق ملكية الشركات الحليفة فإنه يتم إظهار هذه التغيرات إن وجدت في قائمة التغيرات في حقوق الملكية للشركة. يتم استبعاد الأرباح والخسائر الناتجة عن المعاملات بين الشركة والشركات الحليفة بحدود حصة الشركة في الشركات الحليفة.

ممتلكات معدات

تظهر الممتلكات والمعدات بالتكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم، ويتم استبعاد كلفة الموجودات والاستهلاك المتراكم حين بيع الممتلكات والمعدات أو التخلص منها ويتم إثبات أية أرباح أو خسائر في قائمة الدخل الشامل.

عندما يقل المبلغ الممكن استرداده من أي من الممتلكات والمعدات على صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدني في قائمة الدخل الشامل.

يتم مراجعة العمر الإنتاجي وطريقة الاستهلاك بشكل دوري للتأكد من أن طريقة وفترة الاستهلاك تتناسب مع المنافع الاقتصادية المتوقعة من الممتلكات والمعدات.

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

يتم استهلاك الممتلكات والمعدات باستخدام طريق القسط الثابت ويستخدم النسب المئوية التالية:



مشاريع تحت التنفيذ

تظهر المشاريع تحت التنفيذ بالكلفة وتشتمل كلفة الإنشاءات والمصاريف المباشرة.

نرم دائن ومستحقات

يتم إثبات المطلوبات للمبالغ المستحقة السداد في المستقبل والخدمات المستلمة سواء تمت أو لم تتم المطالبة بها من قبل المورد.

التناقص

يتم إجراء تناقص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في القوائم المالية عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة لذلك وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التناقص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

مخصصات

يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على الشركة التزام (قانوني أو فعلي) ناتج عن حدث سابق، وأن تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه، يتم مراجعة المخصصات بتاريخ القوائم المالية وتعديل قيمتها بناءً على آخر معلومات متوفرة لدى الشركة.

مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين

يتم تسجيل التعويضات السنوية المدفوعة للموظفين الذين يتربون الخدمة على حساب مخصص ترك الخدمة عند دفعها، وتؤخذ الزيادة في التعويضات المدفوعة عن المخصص المستدرك في قائمة الدخل الشامل عند دفعها. ويتم أخذ مخصص الالتزامات المرتبطة على الشركة من تعويض نهاية الخدمة للموظفين في قائمة الشامل.

تحقق الإيرادات والإعتراف بالمصاريف

يتم إثبات إيرادات البيع عند إصدار الفاتورة وعند التمكن من قياس الإيرادات بشكل يمكن الاعتماد عليه.

يتم تسجيل العمولات كإيرادات عند تقديم الخدمات المتعلقة بها، ويتم الإعتراف بأرباح أسهم الشركات عند تحققها (إقرارها من الهيئة العامة للمساهمين).

يتم الاعتراف بالمصاريف على أساس الاستحقاق.

تمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضرائب المستحقة والضرائب المؤجلة.

تحسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الأرباح الخاضعة للضريبة، وتختلف الأرباح الخاضعة للضريبة عن الأرباح المعلنة في القوائم المالية لأن الأرباح المعلنة تمثل إيرادات غير خاضعة للضريبة أو مصاريف غير قابلة للتزيل في الفترة المالية وإنما في سنوات لاحقة أو الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبياً أو بنود ليست خاضعة أو مقبولة للتزيل لأغراض ضريبية.

يتم احتساب ضريبة الدخل وفقاً لقانون ضريبة الدخل المؤقت رقم (٢٨) لسنة ٢٠٠٩ وقانون ضريبة الدخل رقم (٥٧) لسنة ١٩٨٥ وتعديلاته اللاحقة.

العملات الأجنبية

يتم تسجيل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة في تاريخ إجراء المعاملات، يتم تحويل أرصدة الموجودات المالية والمطلوبات المالية بأسعار العملات الأجنبية الوسيطة السائدة في تاريخ قائمة المركز المالي والمعلنة من البنك المركزي الأردني.

استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. إن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر أيضاً على الإيرادات والمصاريف والخصصات وكذلك إحتياطي تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة القيام بأحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ وأوقات التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات في المستقبل في أوضاع وظروف تلك المخصصات.

تعتقد إدارة الشركة بأن التقديرات الواردة ضمن القوائم المالية معقولة وهي مفصلة على النحو التالي:

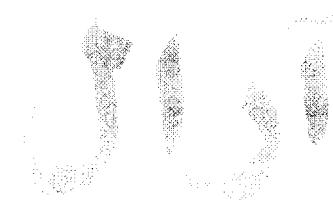
تقوم الإدارة بإعادة تقييم الأعمار الإنتاجية للأصول الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات والإطفاءات السنوية اعتماداً على الحالة العامة لتلك الأصول وتقديرات الأعمار الإنتاجية المتوقعة في المستقبل، ويتمأخذ خسارة التدنى في قائمة الدخل الشامل.

تقوم الإدارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر بالكلفة لتقدير أي تدنى في قيمتها ويتمأخذ هذا التدنى في قائمة الدخل الشامل للسنة.

يتم تكوين مخصص لقاء القضايا المقامة ضد الشركة اعتماداً على دراسة قانونية معدة من قبل مستشاري الشركة والتي بموجبها يتم تحديد المخاطر المحتمل حدوثها في المستقبل، ويعاد النظر في تلك الدراسات بشكل دوري.

يتم تكوين مخصص لضريبة الدخل عن أرباح السنة الحالية، والتقديرات الضريبية المستحقة والمتوقعة عن السنة السابقة عن المخصص المقطوع في حالة الوصول إلى تسوية نهائية مع دائرة الدخل عن السنة السابقة.

مستويات القيمة العادلة: يتوجب تحديد والإفصاح عن المستوى في تسلسل القيمة العادلة الذي تصنف فيه مقاييس القيمة العادلة كاملة وفصل قياسات القيمة العادلة كاملة وفصل قياسات القيمة العادلة وفقاً للمستويات المحددة في المعايير الدولية للتقارير المالية. الفرق بين المستوى ٢ والمستوى ٣ لمقاييس القيمة العادلة يعني تقييم ما إذا كانت المعلومات أو المدخلات يمكن ملاحظتها ومدى أهمية المعلومات المعلمات التي لا يمكن ملاحظتها مما يتطلب وضع أحكام وتحليل دقيق للمدخلات المستخدمة لقياس القيمة العادلة بما في ذلك الأخذ بالإعتبار كافة العوامل التي تخصل الأصل أو الإلتزام.



الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

٣) نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك

٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار
١٢٢٧٧٤	١٣٩٠٦٩
٢٠٧٦٤	٢٠٥٥٣٥
١٤٣٥٣٨	٢١٩٤٣٧٤

نقد في الصندوق
حسابات جارية وودائع لدى البنوك

٤) نعم مدينة

٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار
٢٨٩٩٧٩٧	٣٢٩١٩٥٨
(١٠٦٧٢٦٣)	(١١٨٠٠٠)
٠٠٠	(٣٧٢٢٩)
١٨٣٢٥٣٤	٢٠٧٤٧٢٩

نعم تجارية
مخصص نعم مشكوك في تحصيلها
ديون معدومة

فيما يلي الحركة التي تمت على مخصص نعم مشكوك في تحصيلها:

٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار
١٠١٥٩١١	١٠٦٧٢٦٣
٥١٣٥٢	١١٢٧٣٧
١٠٦٧٢٦٣	١١٨٠٠٠

رصيد بداية السنة
المخصص للسنة
رصيد نهاية السنة

٥) أرصدة مدينة أخرى

٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار
٥٢٣٥٨	٥٢٣٥٨
٤٠٤٧١٠	١٦٠٥٧
٢٥٦٧٨	٢٤١٣٧
٦٩٣٣	٨٨٦٢
١٤٧٦٦	٥٤٢٤
٩٩٠٥٣	٠٠٠
٦٠٣٤٩٨	١٠٦٨٣٨

تأمينات مستردة
اعتمادات مستنتدية
تأمينات كفالات
مصاريف مدفوعة مقدما
أمانات مستحقة
أمانات ضريبة المبيعات

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

٦) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر

٢٠١١	٢٠١٢
دinar	دinar
٤٠٢١٢٠	٣٩٥٢٨٨

أسهم مدرجة في أسواق نشطة

٧) استثمارات عقارية

تظهر الاستثمارات العقارية بالتكلفة وقد تم تقديرها من قبل إدارة الشركة حيث بلغت قيمتها العادلة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ ما قيمته ٥٧٦ ٠٠٠ دينار.

٨) استثمار في شركات حليفة

فيما يلي ملخص الحركة التي تمت على قيمة الاستثمار في الشركات الحليفة:

٢٠١١	٢٠١٢	رصيد بداية السنة
دinar	دinar	حصة الشركة من أرباح الشركات الحليفة
٣٥٤٦٩	٣٦٨٢١	٣٦٨٢١
١٣٥٢	٩٥٨	٩٥٨
٣٦٨٢١	٣٧٧٧٩	٣٧٧٧٩

إن حصة الشركة من موجودات ومطلوبات وإيرادات الشركات الحليفة هي كما يلي:

٢٠١١	٢٠١٢	مجموع الموجودات
دinar	دinar	مجموع المطلوبات
٣٤٦٨٥١	٢٤٩٦٣٣	صافي الموجودات
(٢٥٤٧٩٨)	(١٥٥١٨٥)	صافي الربح للسنة
٩٢٠٥٣	٩٤٤٤٨	
٣٢٨٠	٢٣٩٥	

تم إحتساب حصة الشركة وبالنسبة (٤٠%) من موجودات ومطلوبات الشركة الأردنية لتسويق الألمنيوم للعام ٢٠١٢ والظاهرة أعلاه وفق آخر قوائم مالية مدقة، أما ما يخص شركة الروابي للألمنيوم والحديد حيث أن حصة الشركة تبلغ (٥٠%) فهي شركة موضوعة تحت التصفية.

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

٩) ممتلكات ومعدات

المجموع دينار	اثاث دينار	سيارات دينار	مباني دينار	الآلات ومعدات دينار	أراضي دينار	الكلفة				
١٩٧٣١٩٦٠	٢٤٥٦٦٩	٥٣٦٧١٥	٤٢٨٣٩٦٧	١٤٤٦٧٨٧٨	١٩٧٧٧١	رصيد بداية السنة				
٧٥٥٣٤٦	٢٨٥	١٩٦١١	...	٧٣٥٤٥٠	...	إضافات				
(٢٩٩٧٥١)	...	(١٦٣٢٦)	...	(٢٨٣٤٢٥)	...	استبعادات				
٢٠١٨٧٠٥٥	٢٤٥٩١٤	٥٤٠٠٠	٤٢٨٣٩٦٧	١٤٩١٩٩٠٣	١٩٧٧٧١	رصيد نهاية السنة				
<hr/>										
١٤٤٦٧٩٨٤	٢٣٥٤٨٤	٤٦٥٨٩٤	٢٤٠١٠٨٨	١١٣٦٥٥١٨	...	الاستهلاك المترافق				
٧٢١٦٦٨	٦٢٠٤	١٩٠٣٥	٨٤٣٧٦	٦١٢٠٥٣	...	رصيد بداية السنة				
(٢٩٩٧٥١)	...	(١٦٣٢٦)	...	(٢٨٣٤٢٥)	...	استهلاك السنة				
١٤٨٨٩٩٠١	٢٤١٦٨٨	٤٦٨٦٠٣	٢٤٨٥٤٦٤	١١٦٩٤١٤٦	...	استبعادات				
<hr/>										
٥٢٩٧٦٥٤	٤٢٢٦	٧١٣٩٧	١٧٩٨٥٠٣	٣٢٢٥٧٥٧	١٩٧٧٧١	القيمة الدفترية				
٥٢٦٣٩٧٦	١٠١٤٥	٧٠٨٢١	١٨٨٢٨٧٩	٣١٠٢٣٦٠	١٩٧٧٧١	رصيد نهاية السنة				
<hr/>										
<hr/>										
<u>١٠) تسهيلات انتقامية</u>										
٢٠١١ دينار	٢٠١٢ دينار	الفائدة %								
٢١٣٧٧٤٧	٢١٩٧٧٨٣	-								
١٦٠٠٧١	١٢٧٢٥	٨,٥								
٣١٨٥٧٤	...	-								
٢٦١٦٣٩٢	٢٢١٠٥٠٨									
<hr/>										
ستحق كافة التسهيلات الانتقامية أعلاه خلال العام ٢٠١٣.										

١١) أرصدة دائنة أخرى

٢٠١١ دينار	٢٠١٢ دينار	أمانات المساهمين أمانات للغير
٧٤٣٩٨٥	٦٨٦١٣٠	أمانات المساهمين أمانات للغير
٣٥٧٢٧٤	٢٩٤٧٧٦	أمانات ضريبة المبيعات
...	١٦٦٧٨٦	مخصص ضريبة الدخل
٥٣٠٠	٦٤٥١٩	مصاريف مستحقة
٣٥٣٩٥	٤٢١٤٥	مخصص إلتزامات محتملة
٣٧٩٠٨	٣٧٩٠٨	أمانات الضمان الاجتماعي
١٩٥٠٣	١٩٤٣٠	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
٣٠٠٠	٣٠٠٠	
١٢٧٧٠٦٥	١٣٤١٦٤٤	

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

١٢) حقوق الملكية

رأس المال

يبلغ رأس المال المصرح به والمدفوع ٦٧٥٠٠٠٠ دينار مقسم إلى ٦٧٥٠٠٠ سهم بقيمة اسمية دينار للسهم الواحد.

علاوة الإصدار

تبلغ علاوة الإصدار ٣٤٥ دينار أردني وهو ناتج عن إصدار بعض الأسهم بسعر يزيد عن القيمة الاسمية للسهم البالغة دينار بقيمة ٧٥٠٠٠ دينار وتوزيع أرباح نقدية بقيمة ٤٠٥ دينار.

احتياطي إجباري

يمثل هذا الحساب ما تم تحويله بنسبة ٦١٠% من الأرباح السنوية قبل الضرائب خلال السنة والسنوات السابقة وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

احتياطي اختياري

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضرائب بنسبة لا تزيد عن ٢٠% خلال السنة والسنوات السابقة. يستخدم الاحتياطي الاختياري في الأغراض التي يقرها مجلس الإدارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين.

أرباح مدورة

يشمل رصيد الأرباح المدورة مبلغ ٩٠٩ ١٥٣ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ يمثل أثر التطبيق المبكر للمعيار الدولي رقم (٩)، ويوجب طلب هيئة الأوراق المالية بحظر التصرف به لحين تتحققه. ولا تتضمن الأرباح المدورة أرباح غير متحققة تخص تقييم موجودات مالية واستثمارات عقارية كما ٣١ كانون الأول ٢٠١٢.

أرباح موزعة ومقترن توزيعها

قررت الهيئة العامة العادي المنعقدة بتاريخ ٢٥ نيسان ٢٠١٢ توزيع أرباح نقدية على المساهمين بنسبة (٦٧%) من رأس المال، كما أوصى مجلس إدارة الشركة توزيع أرباح نقدية على المساهمين بنسبة (٦٨%) من رأس المال بقيمة ٥٤٠٠٠ دينار.

١٣) المبيعات

يتركز النشاط الرئيسي للشركة في مبيعات الألمنيوم، يلخص الجدول أدناه ملخص مبيعات الشركة حسب التوزيع القطاعي:

٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار
١٤٦٢٨٥٥١	١٢٩٢١١٧٧
١٠٨٣٧٦٨	١٣٥١٣١٣
١٥٧١٢٣٩	١٤٤٧٢٤٩٠

مبيعات محلية
مبيعات تصديرية

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

١٤) مصاريف البيع والتوزيع

٢٠١١ دينار	٢٠١٢ دينار	
١١٩٨٩٥	١١٣٧١٤	رواتب وأجور وملحقاتها
٠٠٠	١١٩٢٩	تنقلات
٥٢٧٦	٧٤٠٢	تصدير
٩٢٢١	٧٦٤٢	علاجات
١٦١٢٩	٦١٣٩	سيارات
٣٦٧٥	٢٦١٥	نقل
٢٢٩	١٨٩٨	عارض
١١٢١	١٤٦٣	صيانة
٦٥٧	١١٠٦	قرطاسية ومطبوعات
٣٤٦٠	٧١٧	ضيافة
١٣٧	١٦	أخرى
١٥٩٨٠٠	١٥٣٦٤١	

١٥) مصاريف إدارية

٢٠١١ دينار	٢٠١٢ دينار	
٣٩٦٩٦٦	٤١٦٥١٣	رواتب وأجور وملحقاتها
٢٨٨٠٠	٢٨٨٠٠	تنقلات أعضاء مجلس الإدارة
٢٢٤٩٣	٢١٥١٣	رسوم ورخص
٢٧٨٤٩	٢٠٣٣٧	تأمين ومعالجات
٢٠٢٢٠	١٩٣٤٩	استهلاكات
١٣٩٠٠	١٤٧٧٠	أمن وحماية
١٠٤٩١	١٠٩٩٦	بريد وهاتف
٧٥٠	٧٥٠٠	ألعاب مهنية
٢٤١٤	٧٢٩١	كمبيوتر
٣٢٠٠	٦٨٩٢	صيانة
٥٨١٥	٥٠٣٥	قرطاسية ومطبوعات
٠٠٠	٥٠٠٠	استشارات
٢٧٦٩	٣٩٧٧	أخرى
٢٧٢٢	٣٣٩٨	اجتماع المساهمين
٤٧١٤	٣٨٨٨	سيارات
٥٠٨٨	٣٤٥٠	تبرعات
٢٠٠٥	٢٥٧١	نظافة
١٤٨٦	٩٥٦	دعائية وإعلان
٦١٢٣	٣٣٨	ألعاب قانونية
٥٦٤٥٥٥	٥٨٢٤٧٤	

١٦) إيرادات أخرى

٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار
١٠٦٠٢	١٤٦٣٨
٧٨٤٧	٩٢٤٦
٦٦٠٤	٤٢٢٤
٠٠٠	١٨٧١
١٣٥٢	٩٥٨
<hr/> ٢٦٤٠٥	<hr/> ٣٠٩٣٧

أرباح الاستثمار في الأسهم	مبيعات مختلف صناعية
أرباح رأسمالية	إيراد فوائد دائنة
أرباح شركات حلقة	

١٧) إدارة المخاطر

مخاطر أسعار الفائدة

تنتج مخاطر أسعار الفائدة من احتمال تأثير التغيرات في أسعار الفائدة على ربح الشركة أو القيمة العادلة للأدوات المالية. وحيث أن معظم الأدوات المالية تحمل سعر فائدة ثابت وتظهر بالكلفة المطفأة، فإن حساسية أرباح الشركة وحقوق الملكية للتغير في أسعار الفائدة يعتبر غير جوهري.

مخاطر تقلب أسعار العملات

تمثل مخاطر العملات في الخطر من تذبذب قيمة الأدوات المالية بسبب تقلبات أسعار العملات الأجنبية. حيث إن معظم تعاملات الشركة هي بالدينار الأردني والدولار الأمريكي وحيث أن سعر صرف الدينار مرتبط بسعر ثابت مع الدولار الأمريكي، فإن الأرصدة في الدولار الأمريكي لا تمثل مخاطر هامة لتقلبات العملات الأجنبية وإن حساسية أرباح الشركة وحقوق الملكية للتغير في أسعار صرف العملات الأجنبية يعتبر غير جوهري.

مخاطر الائتمان

تمثل مخاطر الائتمان مخاطر تعرض الشركة لخسارة مالية جراء عدم وفاء العميل أو الطرف المعامل مع الشركة بأداء ماليه بالتزاماته التعاقدية وتنتج هذه المخاطر بشكل رئيسي من الذمم التجارية.

تمثل القيمة المدرجة للموجودات المالية القيمة القصوى التي يمكن أن تتعرض لها الموجودات لمخاطر الائتمان كما في تاريخ القوائم المالية كما يلي:

٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار
٢٠٧٦٤	٢٠٥٥٣٥
٣٠٠٦٦٥٩	٢٤٣٨٥٧٣
١٨٣٢٥٣٤	٢٠٧٤٧٢٩
٥٩٦٥٦٥	٩٧٩٧٦
<hr/> ٥٤٥٦٥٢٢	<hr/> ٦٦٦٦٥٨٣

نقد لدى البنك	شيكات برسم التحصيل
ذمم مدينة	أرصدة مدينة أخرى

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

مخاطر السيولة

إن مخاطر السيولة هي المخاطر الناجمة عن عدم قدرة الشركة على الوفاء بالتزاماتها المالية عند استحقاقها. إن إدارة الشركة تكمن في التأكد قدر الإمكان من أن الشركة تحفظ دائماً سيولة كافية للوفاء بالتزاماتها عندما تصبح واجبة الدفع في الظروف العادية والاضطرارية دون تحمل خسائر غير مقبولة أو مخاطر قد تؤثر على سمعة الشركة ولا يوجد تأثير مادي لهذا النوع من المخاطر على الشركة وذلك بأن الشركة تحافظ على وجود تسهيلات ائتمانية.

يلخص الجدول أدناه توزيع المطلوبات المالية (غير مخصومة) كما في ٣١ كانون الأول على أساس السنة المنتهية للاستحقاق التعاقدى وأسعار الفائدة السوقية الحالية:

المجموع دينار	أقل من سنة دينار	٣١ كانون الأول ٢٠١٢
١٢٧٢٥	١٢٧٢٥	بنوك دائنة
٢١٩٧٧٨٣	٢١٩٧٧٨٣	أوراق دفع وشيكات آجلة
١٣١٥٩٠٩	١٣١٥٩٠٩	ذمم دائنة
١٣٤١٦٤٤	١٣٤١٦٤٤	أرصدة دائنة أخرى
٤٨٦٨٠٦١	٤٨٦٨٠٦١	
١٦٠٠٧١	١٦٠٠٧١	٣١ كانون الأول ٢٠١١
٢٤٥٦٣٢١	٢٤٥٦٣٢١	بنوك دائنة
٩٥٨٥٥٤	٩٥٨٥٥٤	أوراق دفع وشيكات آجلة
١٢٧٧٠٦٥	١٢٧٧٠٦٥	ذمم دائنة
٤٨٥٢٠١١	٤٨٥٢٠١١	أرصدة دائنة أخرى

(١٨) ضريبة الدخل

تم احتساب مخصص ضريبة الدخل المستحقة عن نتائج أعمال الشركة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ وفقاً لقانون ضريبة الدخل المؤقت رقم (٢٨) لسنة ٢٠٠٩.

حصلت الشركة على مخالفصة نهائية من دائرة ضريبة الدخل حتى نهاية سنة ٢٠١١.

إن الحركة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي:

٢٠١١ دينار	٢٠١٢ دينار	رصيد بداية السنة
٢٧٨٣٦	٥٣٠٠	ضريبة الدخل المدفوعة
(٣٤٨٣٦)	(٦٦٩٢٩)	ضريبة الدخل المستحقة
٦٠٠٠	٧٨٤٤٨	
٥٣٠٠	٦٤٥١٩	رصيد نهاية السنة

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

فيما يلي ملخص تسوية الربح المحاسبي مع الربح الضريبي:

٢٠١١ دينار	٢٠١٢ دينار	الربح المحاسبي أرباح غير خاضعة للضريبة مصروفات غير مقبولة ضريبياً الربح الضريبي
٦٨٧٣٥٥	٦٣١٦٥١	
(٣١٠١٣٦)	(٢٢١٢٧٤)	
٥١٣٥٢	١٤٩٩٦٦	
٤٢٨٥٧١	٥٦٠٣٤٣	
%١٤	%١٤	نسبة الضريبة

(١٩) مستويات القيمة العادلة

يحل الجدول التالي الأدوات المالية المسجلة بالقيمة العادلة استناداً إلى طريقة التقييم، حيث يتم تعريف المستويات المختلفة على النحو التالي:

المستوى ١: الأسعار المعلنة (غير المعدلة) لأصول أو التزامات متطابقة في أسواق نشطة.

المستوى ٢: معلومات عن السعر المعلن المتضمن في المستوى ١ والذي يتم رصده للأصل أو الإلتزام، سواء بصورة مباشرة (مثل الأسعار) أو غير مباشرة (أي مشتقة من الأسعار).

المستوى ٣: معلومات عن الأصل أو الإلتزام لا تستند إلى تلك المرصودة من السوق (معلومات غير ظاهرة).

الإجمالي دينار	المستوى ٣ دينار	المستوى ٢ دينار	المستوى ١ دينار
٣٩٥٢٨٨	٠٠٠	٠٠٠	٣٩٥٢٨٨
٤٠٢١٢٠	٠٠٠	٠٠٠	٤٠٢١٢٠

٢١ كاتون الأول ٢٠١٢
موجودات مالية - الدخل الشامل الآخر

٢١ كاتون الأول ٢٠١١
موجودات مالية - الدخل الشامل الآخر

(٢٠) القيمة العادلة للأدوات المالية

تتمثل الموجودات المالية في الموجودات المالية والمطلوبات المالية.

تتكون الموجودات المالية من نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك وشيكات برسم التحصيل والذمم المدينة وبعض الأرصدة

المدينة الأخرى، تتكون المطلوبات المالية من الذمم الدائنة وبعض الأرصدة الدائنة الأخرى وأوراق الدفع.

إن القيمة العادلة للأدوات المالية لا تختلف بشكل جوهري عن القيمة الدفترية لهذه الأدوات.

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم م.ع.م.

(٢١) معاملات مع جهات ذات علاقة

تمثل المعاملات مع جهات ذات العلاقة المعاملات التي تمت مع الشركاء وأعضاء الإدارة التنفيذية للشركة.

٢٠١١	٢٠١٢
دinar	دinar
١٧٣٨٧	١٦٠٣٤

شركة الروابي للألمنيوم والحديد

منافع الإدارة التنفيذية العليا

٢٠١١	٢٠١٢
دinar	دinar
١٦٣٨٠٦	٢٠٣٠٤٣

رواتب ومنافع أخرى

(٢٢) التحليل القطاعي

أ- معلومات عن أنشطة الشركة

يتم تنظيم الشركة لأغراض إدارية بحيث يتم قياس القطاعات وفقاً للتقارير التي يتم إستعمالها من قبل المدير التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى الشركة وذلك من خلال القطاعات الرئيسية التالية:

الألمنيوم: يشمل تقديم خدمات بيع بروفيلات الألمنيوم عن طريق منح التسهيلات الائتمانية ومتابعة تسديد العملاء.

بـ- معلومات عن التوزيع الجغرافي

تمارس الشركة نشاطاتها بشكل كامل في المملكة والتي تمثل الأعمال المحلية للشركة.

(٢٣) التزامات محتملة

على الشركة بتاريخ القوائم المالية التزامات محتملة أن تطرأ تتمثل في اعتمادات مستبدية وكفالات بمبلغ ١٠٤ ٣٢١ دينار (٢٠١١: ٥٤٥ ٢٥٨ دينار).

٢٤) إدارة رأس المال

يتمثل الهدف الرئيسي فيما يتعلق بإدارة رأس المال للشركة بالتأكد من المحافظة على نسب رأس المال ملائمة بشكل يدعم نشاط الشركة ويعظم حقوق الملكية.

تقوم الشركة بإدارة هيكلة رأس المال وإجراء التعديلات اللازمة عليها في ضوء تغيرات ظروف العمل. هذا ولم تقم الشركة بأية تعديلات على الأهداف والسياسات والإجراءات المتعلقة بهيكلة رأس المال خلال السنة الحالية والسنة السابقة.
إن البنود المتضمنة في هيكلة رأس المال تتتمثل في رأس المال وعلاوة الإصدار والاحتياطي الإجباري والاحتياطي الإختياري والتغير المترافق في القيمة العادلة للموجودات المالية المقيدة بالقيمة العادلة والأرباح المدورة والبالغ مجموعها ٦٤٣ ١١٩ ٢٠١٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ : ٧٧٢ ٤٥ ٢٠ دينار.

٢٥) أرقام المقارنة

تم إعادة تبويب بعض أرقام القوائم المالية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ لتتناسب مع تبويب أرقام القوائم المالية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ ولم ينبع عن إعادة التبويب أي أثر على الربح وحقوق الملكية لعام ٢٠١١.

